Управління СБУ
по Сумській області

Р-7641
20
119

Фильтрационное

ДЕЛО № 2007

Гаврилов
Владимир Сергеевич

Начато 12 января 1955 г.
Окончено 7 июня 1955 г.
На 20 листах

Р-7641
20
119

Американская зона.

МВД-УССР
УМВД по Сумской обл.
отд. ББ

Представляет интерес.

Дело № 1407
На репатрианта
Гаврилова Владимира Сергеевича

Архив 20017.

Начато: 12.XI.46 г
Окончено

1407

Труд. бат. А 2

Заполняется оперативным сотрудником проверочно-фильтрационной комиссии — со слов проверяемого.

АНКЕТА

на гражданина СССР, возвратившегося в СССР через Германскую **границу**

1. Фамилия, имя, отчество Если фамилия, имя, отчество изменены, то когда, почему и какую фамилию носил до изменения	Гаврилов Владимир Сергеевич
2. Год, месяц и число рождения	1924
3. Место рождения (республика, край, обл., район, село по новому адм. делению)	г. Торопец Ленинградской области
4. Последнее местожительство и адрес: а) до начала войны или призыва в армию б) до убытия за границу	г. Сумы Ленина 44 (г. Орджоникидзе Цемент завод) Там-же
5. Национальность, родной язык, каким иностранным языком владеет, в какой степени	Русский
6. Партийность. В какой организации состоял до оккупации (плена)	Не состоял
7. Где находятся парт., комсомольские документы (когда, куда, кому сдал, порвал, отобраны оккупантами, где кем)	Не имел
8. Образование, когда, где учился, что окончил	7 классов
9. Профессия, специальность	Слесарь
10. Судимость при Сов. власти (кем, когда, за что и мера наказания)	Не судим

11. Сведения о трудовой деятельности до оккупации или призыва в Красную Армию, начиная с 1939 г.:

Даты		Название учреждения, предприятия	Должность, выполняемая работа	Адрес учреждения, предприятия (республ., край, обл., район, село)
Поступления	Увольнения			
1940	1941	Цемент завод	Слесарь	г. Орджоникидзе

12. Отношение к воинской службе (род войска, последнее звание, кадровый или призван во время войны, когда и каким военкоматом)	В. Обязан
13. Участие в боевых операциях (где, когда, в составе каких частей, был ли ранен, контужен). Награды за боевые операции	Не учил

14. Прохождение службы в Красной Армии с 1939 г.:

Даты		Название (номер) части (в состав какого соединения и фронта входила часть)	Должность, звание	Местонахождение части
Зачисления	Отчисления			

15. Где, когда и при каких обстоятельствах попал в плен или окружение	
16. При каких обстоятельствах попал на оккупированную советскую территорию	Остался в городе Сумы [illegible] с г. Ордтоников
17. Сколько раз, когда, где задерживался, допрашивался военными, полицейскими органами, гестапо на оккупированной советской территории, по каким вопросам. Если судился, каким судом, за что, срок наказания, где отбывал, кем и когда освобожден; каким другим репрессиям подвергался (сам и семья) со стороны оккупантов	18 октября меня забрала полиция с квартиры, так как родные мои были эвакуированы в Сталинград. Я просидел 3 м-ца вместе [illegible] по подозрению в [illegible]. Вся сидит Санторовский и я дал подписку что я буду явиться через день для отметки о чем не [illegible]

18. Сведения о ходе занятий в месте жительства на оккупированной советской территории:

Даты		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Должность, выполняемая работа	Адрес местожительства
Поступления	Увольнения			
		Нигде не работал		

19. Когда и при каких обстоятельствах попал на территорию, воюющих с СССР стран или в оккупированную Германией страну (выяснить подробно, попал ли за границу в качестве военнопленного, мобилизованного или выехал добровольно)	в Германию вывезли в 1942 году в Апреле месяце 29-го числа при отметке в полиции меня забрали и отправили в Германию.
20. Вызывался ли за границей на допросы, кем, когда, в связи с чем. Если судился, где, когда, каким судом, за что, срок наказания, где содержался, при каких обстоятельствах и когда освобожден	Никуда не вызывался

21. Сведения о роде занятий и месте жительства за границей:

Даты: Поступления	Даты: Увольнения	Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Адрес учреждения, предприятия (страна, окр., уезд, город, село)	Какую работу выполнял и где жил (точный адрес) и по каким документам
1942	1943	в хозяйства	г. Бютенгеи	р-лы работы
8.05	31.06	Карл Черке		
31.06	8.04	Хозяйства	г. Бютенгеи	разные работы
1943	1945	Карл Айгенберг		

Освободили Американцы прошел фильтрацию в ПФК № 6 г. Гольберштадт прибыл в г. Сумы 26.10.1945 года прошлого Биофабрика

22. Служил ли в армиях, воюющих с СССР стран или других воинских антисоветских формированиях (указать в каких частях, когда, должность, звание)	Не служил
23. Кого из советских граждан знает как изменников Родине, предателей и пособников (указать фам., имя, отч., установочные данные и в чем выражалась их изменническая деятельность и где они сейчас находятся)	Никого не знаю
24. Когда и при каких обстоятельствах вернулся в СССР или прибыл на границу СССР (одиночным порядком или в группе (с кем), явился добровольно или задержан, кем, когда)	В общем порядке как Репатриант

25. Сведения о семье и близких родственниках (отец, мать, жена, дети, братья, сестры) по последним известным ему сведениям (с указанием года, даты)

Фамилия, имя и отчество	Возраст	Степень родства	Постоянное место жительства и род занятий до войны	Где проживают (адрес) и чем занимаются (по последним данным), если выбыли с постоянного места жительства (куда), погибли, умерли, откуда ему стало это известно
Гаврилов Сергей Осипович	60	отец	Сумы Пред профсоюза Лена 44	г. Черновицы ул. Ботушина № 6 в обл исполкоме
Гаврилова Любовь Васильевна	54	мать	Сумы Лен 44 ЦК. союз Дошкольн. работ	г. Черновицы
Гаврилова Мамада Сергеевна	1918	сестра	Сумы Лен 44 Нигде не р.	г. Черновицы
Гаврилов Анатолий Сергеев	1921	брат	Сумы Лен 44 з-д. Фрунзе	убит на фронте
Гаврилов Феликс Сергеевич	1926	брат	ученик	в Военно Танковом училище г. Бколов

26. Кто может подтвердить изложенное в анкете: а) за время пребывания в армии; б) за время пребывания на советской оккупированной территории; в) за время пребывания за границей, (указать фамилию, имя, отчество лиц, где они живут и чем занимаются)	Никто не может. Я и меня никто не знал
27. Что хочет опрашиваемый сообщить о себе дополнительно	Дополнит не могу
28. Куда опрашиваемый хочет ехать (точный адрес) и что делать	г. Черновицы Котцу
29. Перечислить все имеющиеся у опрашиваемого документы, кем, когда они выданы и их №№	Справка лагеря № 6

Примечание. Если некоторые вопросы анкетным путем не будут выяснены, о них проверяемый должен быть допрошен отдельно.

Дактилооттиск указательного пальца правой руки	Место для фотокарточки

Подпись опрошенного Гаврилов

Анкета заполнена «12» Ноября 1948 г. в УНКВД

УНКВД по сум области проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР

(адрес пров.-фильтрац. пункта)

Оперуполномочен ОДБ УНКВД Конторов Сергиенко

(должность, звание и фамилия (разборчиво) допросившего)

(подпись)

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

«12» Ноября месяца 1948 г. из материалов проверочно-фильтрационного дела видно, что Гаврилов Владимир Сергеевич 1924 г. р. выехал в Германию 29.04.1942 г. насильно другие компр. материалы не установлено.

(фамилия, инициалы)

РЕШЕНИЕ: Считать Гаврилова В.С. проверенным фильтр. материал сдать в 1-й ст. ~~на хранение и в/з по изуч.~~ Кальвину в

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ФИЛЬТР. КОМИССИИ: Подполковник Милиц Комиссаров (должность, звание и фамилия) (разборчиво) (подпись)

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ: Зам. Нач. УНКВД подп. Дозулов (должность, звание и фамилия) (подпись)

Нач. ОДБ УНКВД подп. Ломинин (должность, звание и фамилия) (подпись)

Военнообязанный

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт

Город Гальбершпадт

Видом на жительство служить не может

Действительно по «---» сентябрь 1945 г.

Фото-карточка

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Выдано Гаврилов Владимир Сергеевич
(фамилия, имя, отчество)

год рождения 1924 место рождения Ленинградская обл. Тихвинский р-н г. Тихвинун

в том, что он по прибытии из г. Вернигероды

с 25 июня по «---» 25 августа

м-ца 1945 г. содержался в Гальбершпадт проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства

Сумская обл. г. Сумы Ул. Ленина 31
(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать) Член комиссии: (подпись)

Зарегистрир
в образ
~~[illegible]~~
15.9.45 г.

9/XII-45.

СС

5

Нку Отдел А. Умвд Сум. обл.

Майору т. Крюкову

Прошу выдать справку т. Михайленко о наличии компрометирующих материалов на: Гаврилова Владимира Сергеевича 1924 г. г. Торопец Ленинградской обл.

Цель запроса: спецпроверка

16/I 48 | Зам. Вн. обл. Умвд Сум. обл. Майор (Максименко)

45

По учетам МЭ отд. „А"
УНКГБ по Сумской обл.
Не ПРОХОДИТ
23/I 1948
Справку наладить Карпу

65

Сов. секретно:

НАЧАЛЬНИКУ 1 СПЕЦОТДЕЛА УНКВД СУМСКОЙ ОБЛ.
КАПИТАНУ тов. ЯХНОВИЧ.

НАЧАЛЬНИКУ ОТДЕЛА "А" УНКГБ СУМСКОЙ ОБЛ.
МАЙОРУ тов. ПРОХОДА.

Прошу проверить по всем учетам прибывшего репатрианта на жительство в гор. Сумы Гаврилов Владимир Сергеевич 1924 года рождения, уроженца г. Горбенцы Ленинградской обл.

Председатель Проверочно-Фильтрац. Комиссии
Подполковник - [signature] /ЮСФИН/

Дсз

Не проходит

23/XI-45

Справку наводил [illegible]

По карточке [illegible] УНКВД

Сумской обл.

СВЕДЕНИЙ НЕТ

Регистратор

[illegible] Ошрам

21 XI 1945 года.

Регистрацию прошел 5.XI.45 г. № 1407 — дел. трудпосел

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 6 или СПП № _____

(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте Гальберштадт

1. Фамилия, имя, отчество	Гаврилов Владимир Сергеевич
2. Год и место рождения 1924	Ленинградская обл. Торопенский р-н г. Торопенцы
3. Национальность русский	4. Образование 6 классов
5. Специальность	слесарь
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	Сумская обл. г. Суммы ул. Ленина 31
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	был член ВЛКСМ
8. Почему оказался на территории другого государства	насильственно вывезен
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	был арестован 2 раза при обвинении в шпионаже. г. Суммы. был допрошен 2 раза
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	в спецлагерях не содержался
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	не служил работал у хозяина г. Гетинген (Германия).
12. Какие отобраны документы при регистрации	рабочая книжка, справка
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	Сумская обл. г. Суммы ул. Ленина 31 (мать, отец, сестра, брат).
14. Куда следует на постоянное жительство	Сумская обл. г. Суммы ул. Ленина 31

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: Гаврилов

Регистрационный лист заполнил

подпись: [illegible]

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись: [illegible]

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

Гаврилов

(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «——» _____ 194 г.

Архивное
пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750
и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в Агентурном фонде
как Репомир и Американский Бюллетень Информации Евреинии
с Рабочим учете.
Пересмотрел
с отражением на оперативно
Вед. Инв. V
Отдел УНГБ при СМ УССР
по Сов. обл.
7 VI 1955 г.
(Лицензия)

Конверт с
документами.

7

8

1) Паспорт немецкий
и фото

Опер. уполном. ОББ УМВД
Сум. обл
к-н [signature]

2 марта 1948 г.

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

10

DEUTSCHES REICH

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

V O R W O R T

Wie der deutsche, so dient auch der ausländische Arbeiter der Stirn und der Faust, durch seinen Arbeitseinsatz im Großdeutschen Reich dem Neuaufbau Europas und dem Kampf um die lebenswichtigen Voraussetzungen für eine glückliche Zukunft und Wohlfahrt der Völker im europäischen Raum. Der ausländische Arbeiter muß sich dieser Aufgabe und Auszeichnung stets bewußt sein. Auf diesem Gedanken beruht sein Einsatz, seine Arbeitsleistung und seine persönliche Haltung.

DER GENERALBEVOLLMÄCHTIGTE
FÜR DEN ARBEITSEINSATZ

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

1	Herkunftland	Ost.Ostgeb.
2	Geburtstag	22.1.24
3	Geburtsort	Sümy
	Kreis	Sümskoi
4	a) Staatsangehörigkeit	Russen
	b) Volkszugehörigkeit	-
5	a) Familienstand led., verh., verw., gesch.	led.
	b) Anzahl der minderjährigen Kinder	

6	Deutsche Sprachkenntnisse	Klein.
7	Heimatanschrift	Kreis Pskow. Schlat ~~Horopets~~
8	Anschriften von Personen, die in besonderen Fällen zu benachrichtigen sind	

DEUTSCHES REICH
ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

9	Wohnort und Wohnung während der Beschäftigung	Kl.-Lengden

DEUTSCHES REICH
ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

Berufsausbildung

a	abgeschlossene Lehre	von ..... bis ..... als .....
b	Abgelegte (Meister- usw.) Prüfungen	
c	Sonstige Fach-ausbildung	
d	Landwirt-schaftliche oder gewerbliche Kenntnisse	
e	Besondere Fertigkeiten (z. B. Führer-schein für Kraftfahr-zeuge)	

DEUTSCHES REICH
ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Bisherige Beschäftigungsarten

	von	bis

Fortsetzung nächste Seite

Fortsetzung von Seite 7

DEUTSCHES REICH

Berufsgruppe 1

Berufsart 426

Ausgestellt am: 13. Aug. 1943

(STEMPEL DES ARBEITSAMTS)

Arbeitsamt Göttingen

Im Auftrage

Bräutigam

(UNTERSCHRIFT)

DIENSTSIEGEL

Eintragungen über die Befreiung von den Vorschriften der §§ 1 bis 16 der VO. über ausl. Arbeitnehmer vom 23. 1. 1933 (RGBl. I S. 26)

Inhaber ist im Besitze eines Befreiungsscheines bis zum	Datum	Arbeitsamt (Stempel)	Unterschrift

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
1 Karl Eichenberg Kl. Lengden	Landwirtschaftl. Betrieb	a) 15.5.42 b) Arbeitsamt 6.9.40. Ju		a) b)	
2		a) b)		a) b)	
3		a) b)		a) b)	
4		a) b)		a) b)	
5		a) b)		a) b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
6		a)		a)	
		b)		b)	
7		a)		a)	
		b)		b)	
8		a)		a)	
		b)		b)	
9		a)		a)	
		b)		b)	
10		a)		a)	
		b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
11		a)		a)	
		b)		b)	
12		a)		a)	
		b)		b)	
13		a)		a)	
		b)		b)	
14		a)		a)	
		b)		b)	
15		a)		a)	
		b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

	1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 er Beschäftigung (möglichst nau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
16			a)		a)	
			b)		b)	
17			a)		a)	
			b)		b)	
18			a)		a)	
			b)		b)	
19			a)		a)	
			b)		b)	
20			a)		a)	
			b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt b	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
21		a)		a)	
		b)		b)	
22		a)		a)	
		b)		b)	
23		a)		a)	
		b)		b)	
24		a)		a)	
		b)		b)	
25		a)		a)	
		b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

	1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
26			a)		a)	
			b)		b)	
27			a)		a)	
			b)		b)	
28			a)		a)	
			b)		b)	
29			a)		a)	
			b)		b)	
30			a)		a)	
			b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
31		a)		a)	
		b)		b)	
32		a)		a)	
		b)		b)	
33		a)		a)	
		b)		b)	
34		a)		a)	
		b)		b)	
35		a)		a)	
		b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
36		a)		a)	
		b)		b)	
37		a)		a)	
		b)		b)	
38		a)		a)	
		b)		b)	
39		a)		a)	
		b)		b)	
40		a)		a)	
		b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

Ärztliche Untersuchungen

a) Vor der Arbeitsaufnahme im Reichsgebiet

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Ärztliche Untersuchungen

b) Nach der Arbeitsaufnahme im Reichsgebiet

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Fortsetzung nächste Seite

Ärztliche Untersuchungen

b) **Nach** der Arbeitsaufnahme im Reichsgebiet *(Fortsetzung von Seite 27)*

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH



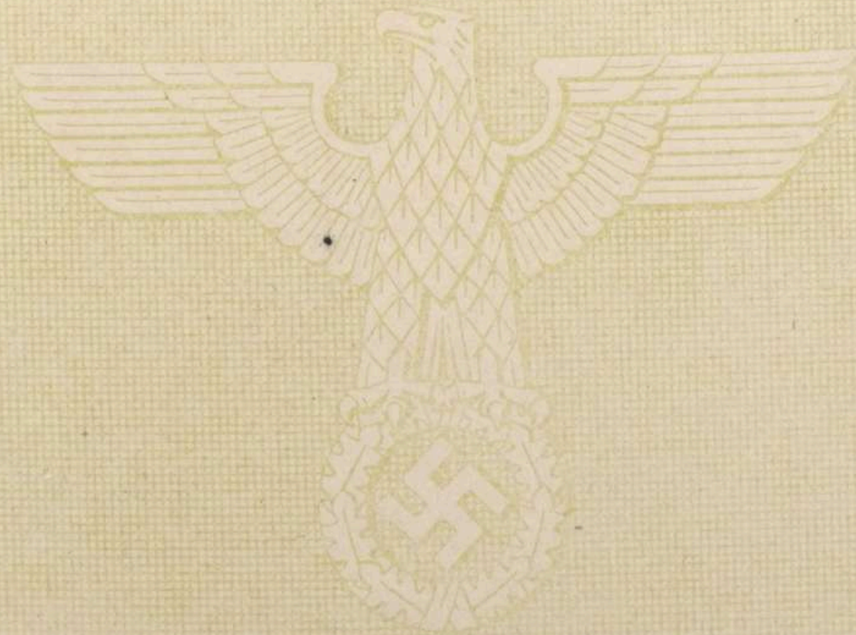
ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

28

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

38

RAM IV

29

Gawrilow, Wladimir

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER





ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

У даній справі пронумеровано 30 аркушів

тридцять

" 07 " 09 2026 р.

Посада

Підпис

Арт. 1-С-3803-